

# Yukata de 浴衣

## Guide Tour



# 2017 Sumida City

**Date** 2017. **8/5 Sat. 14:30~21:00**

To be cancelled in case of heavy weather.



### Enjoy a tea ceremony, a visit to Kokugikan Arena, Evening river cruise and local Bon dance in Ryogoku.

Ryogoku is an old riverside town that recalls the quaint flavor of the Edo period, 300 years back. We would like you to enjoy its traditional culture in Yukata, a Japanese casual summer garment with geta clogs, on this cool tour.

First, you will visit the Kokugikan Arena, and enjoy an open-air tea ceremony at the local summer festival in the Former Yasuda Garden.

The next pleasure is the evening cruise on Sumida River, viewing Rainbow Bridge and TOKYO SKYTREE®.

Back in Ryogoku, you can experience local Bon-odori dance and street fairs.



### How to apply

Please fill out properly the application form on the reverse or on our Web-site (<http://visit-sumida.jp/>) and Fax/ Email it by July 24.



**Fax 03-5608-7130**

**E-mail yukata@visit-sumida.jp**

**Inquiries 03-5608-6951**  
**yukata@visit-sumida.jp**

### Yukata and Geta

The Yukata is a casual form of Kimono made of cotton and worn by people of all ages in summer. You don't know how to wear it! No problem. We'll dress you up with a pair of Geta clogs.



Will entertain

**60 guests** (Foreigners and their attendant Japanese only)

\*Interpretation in English available.

Meeting Place

### Ekoin Temple

(5-min walk from the West Exit of the JR Ryogoku station.  
15-min walk from A4 Exit of the Toei Oedo Line Ryogoku station.)

When to meet

**14:30**

Please be on time for wearing Yukata.



**Program Fee ¥4,500**

(¥3,000 for participants in their own Yukata with Geta)

**Includes Yukata & Geta rental, a visit to Kokugikan Arena, a tea ceremony fee, 1-hour evening cruise with box lunch.**

<http://visit-sumida.jp/> Hosted by Sumida City 'Visit SUMIDA' TOURISM OFFICE, Sumidagawa Edo Cultural Sightseeing Promotion Association,



Date of application: \_\_\_\_\_  
(MM / DD)

To: Visit Sumida Tourism Office

Fax : 03-5608-7130  
e-mail : yukata@visit-sumida.jp



## Yukata De Guide Tour Application Form

Date : Saturday, August 5, 2017



Please fill out the form properly checking the appropriate box, and FAX or E-mail it by July 24.  
Payment is due by cash only on the day.

必要事項を記載の上、7月24日までに上記宛先にご送付願います。お支払は当日現金でお願い致します。

<b>Name</b> 氏名	<b>Mr.</b> Ms.	<input type="checkbox"/> <b>Male</b> 男性 <input type="checkbox"/> <b>Female</b> 女性
<b>Contact Address</b> 連絡先	〒	
	Mobile phone 携帯電話	Fax ファックス
	E-mail 電子メール	
<b>Nationality</b> 国籍		<b>Native language</b> 母国語
<b>Japanese proficiency</b> 日本語の習熟度	<input type="checkbox"/> <b>None</b> 分からない	<input type="checkbox"/> <b>Some</b> 少し分かる
		<input type="checkbox"/> <b>Well</b> よく分かる
<b>Understand English</b> 英語	<input type="checkbox"/> <b>None</b> 分からない	<input type="checkbox"/> <b>Some</b> 少し分かる
		<input type="checkbox"/> <b>Well</b> よく分かる
<input type="checkbox"/> <b>Yukata with Geta clogs Rental</b> ¥4,500 浴衣・下駄貸出希望	<b>For who wants to rent Yukata</b> 浴衣貸出御希望の方	
<input type="checkbox"/> <b>Rent Geta clogs</b> 下駄貸出希望	<b>Height</b> 身長(身の丈)	<b>Waist</b> ウエストサイズ
	<b>cm</b>	<b>cm</b>
	<b>Clothing size</b> 洋服のサイズ	<input type="checkbox"/> <b>S</b> <input type="checkbox"/> <b>M</b> <input type="checkbox"/> <b>L</b> <input type="checkbox"/> <b>XL</b>
	<b>About Geta clogs</b> 下駄について	
	<b>Male: max size about 10.6 inches</b> 男性用: 大よそ27cmまで	
	<b>Female: max size about 9.5 inches</b> 女性用: 大よそ24cmまで	
	If your foot size is bigger than the max size (written in the above) or you would like to be comfortable, please bring your own sandals or mules, because Geta is a little tighter and harder to walk than sandals or mules. 上記のサイズより大きい場合、または歩き易い履物を望まれる場合はミュールやサンダルを持参下さい。下駄は通常の靴よりきつめなので歩きにくい場合があります。	
<b>Box lunch menu</b> 弁当メニュー	<input type="checkbox"/> <b>fixed</b> (和食) <input type="checkbox"/> <b>vegetarian</b> (菜食)	
<b>How did you know about this event?</b> ツアーの情報の入手元	<input type="checkbox"/> Workplace 職場 【          】 <input type="checkbox"/> Accommodations 宿泊先 【        】 <input type="checkbox"/> School 学校 【            】 <input type="checkbox"/> Others その他 【         】	
<b>[write it specifically]</b> 具体的に	<input type="checkbox"/> Website ウェブサイト 【         】 <input type="checkbox"/> Flier チラシ 【            】 <input type="checkbox"/> Others その他 【         】	

Extra Large Yukata may needed for the person over 170cm height,  
body measurement size over 100cm at the widest (waist, hip).  
Please contact us beforehand via e-mail. Thank you.

浴衣のサイズには限りがあります。身長170cm、腰回りを超えるサイズをご利用の場合、事前にお問い合わせください。